裁切线	辅助线
压痕线	牙刀
∨槽线	画线
半穿刀	
■外表面视图	□内表面视图

	PRODUCT DETAILS		HOW IT WORKS	POWER ON/OFF	Schalten Ein: zur späteren Verwendung, halten Sie die MFB 3	ES	qL	فولت عبر ميناء C- USB. ويستمر الضوء الأبيض لمدة ثانية واحدة، ثم يومض مرة	DE
UGREEN	DE: Produktdetails FR: Détails du Produit	EN: Multifunctional Button (MFB) EN: Indicator Light	DE: Wie es funktioniert FR: Fonctionnement ES: Cómo Funciona	DE: Schalten Ein/Aus FR: Allumer/Éteindre	Sekunden lang gedrückt, oder schließen Sie ihn über den USB C Anschluss an eine 5V Stromversorgung an, um das Gerät	Primer uso: conecte este producto a su Switch a través del conector de audio de 3,5 mm, mantenga presionado el MFB	初期電源 ON:3.5mm オーディオジャック経由でSwitchを本製品に接 続してください。多機能ボタンを3秒間ほど押して、白いLEDライトが1秒	واحدة كل 5 ثوانٍ، ويدخل المنتج في حالة إعادة الاتصال • إيقاف التشغيل	 Stellen Sie das Bluetooth-Gerät in einer Reichweite von 10 m um dieses Gerät auf.
	ES: Detalles del producto IT: Dettagli del Prodotto JP: 商品紹介 CN: 产品示意图 نفاصيل المنتج :AR	DE: Multifunktionstaste(MFB) DE: LED Kontrolllampe FR: Bouton Multifonctionnel (MFB) FR: Indicateur LED	IT: Come Funziona JP: 使用方法 CN: 连接示意图 كيف يعمل AR	ES: Encender/ Apagar IT: Power On (Accensione)/ Off (Spegnimento)	einzuschalten. Das weiße Licht leuchtet 1 Sekunde lang, dann blinkt es alle 5 Sekunden und das Produkt wechselt in den	durante 3 segundos para encenderlo. La luz blanca está encendida durante 1 segundo, luego las luces roja y azul	間点灯し、赤と青いライトが交互に点滅します。製品が正常に起動し、 ペアリング準備完了の状態になります。	في أي حالة التشغيل، ،اضغط على الزر متعدد الوظائف لمدة 3 ثوان استمرارا	 Vergewissern Sie sich, dass sich das Bluetooth-Empfangsgerät und das Produkt im Pairing-Status befinden (die roten und
	Dr. HIHHHETT CH.) HITTORIST See Drow Line	ES: Botón Multifuncional (MFB) ES: Indicador LED		JP: 電源 ON/OFF CN: 开关机 بدء التشغيل/ إيقاف التشغيل (AR	Wiederverbindungszustand. • Schalten Aus: Halten Sie in einem beliebigen Einschaltzu	parpadean alternativamente. El producto está encendido y listo para ser emparejado.	 電源 ON:その後の使用し、多機能ボタンを3 秒間ほど押して、USB-C ボート経由で5V 電源に接続して起動します。白いライトが1秒間点灯 	سينطفئ الضوء الأبيض بعد الإضاءة لمدة ثانية واحدة، وثم سيتم إيقاف تشغيل المنتج	blauen lichte blinken abwechselnd). • Dieses Gerät wird erfolgreich automatisch mit dem Bluetooth-Gerät
		IT: Pulsante Multifunzione (MFB) IT: Indicatore LED		FN	stand die MFB 3 Sekunden lang gedrückt. Das weiße Licht	 Encendido: en el uso posterior, mantenga presionado el MFB durante 3 segundos o conécte este producto a la fuente de 	した後、5秒ごとに1回点減し、製品は再接続状態になります。 ・ 電源 OFF:電源ONの状態で、ボタンを3秒間ほど押して、白いEDラ		gekoppelt, wenn das weiße Licht alle 10 Sekunden blinkt. • Doppelklicken Sie in einem beliebigen Modus nach dem
		JP: 多機能ボタン JP: パイロットランプ CN: 多功能按键 CN: 指示灯	0	First usage: connect this unit to your Switch via the 3.5mm audio	bleibt 1 Sekunde lang an und erlischt dann. Das Produkt wechselt in den Ausschaltzustand.	alimentación de 5 V a través del puerto USB-C para encenderlo.	 電源 OFF:電源ONの状態で、ホタンを3秒間はど押して、日いLEDマ イトが1秒間点灯した後、電源をオンになります。 	BLUETOOTH PAIRING	Einschalten auf die MFB, um auf den Pairing-Status zu wechseln.
		(MFB) مؤثَّر AR: زر متعدد الوظائف (MFB)		jack, press and hold the MFB for 3 seconds to power on this unit. The white light is on for 1 second, then the red and blue lights		La luz blanca está encendida durante 1 segundo, luego parpadea una vez cada 5 segundos, el producto entra en el		DE: Bluetooth-Kopplung FR: Appairage Bluetooth	
Bluetooth Transmitter				flash alternately. The product is power on and ready to be paired. • Power On: for subsequent usage, press and hold the MFB for	FR	estado de reconexión. • Apagado: en el estado de encendido, mantenga presionado		ES: Emparejamiento bluetooth IT: Bluetooth Accoppiamento	FR Placez et gardez le périphérique Bluetooth autour de cet appareil
Adapter For Switch	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	6	sound Earphones	3 seconds, or connect to 5V power supply via USB-C port to	Pour la première utilisation: connectez cet appareil à votre Switch	el MFB durante 3 segundos, la luz blanca se apaga después de parpadear durante 1 segundo, luego este producto se apaga.	首次使用:将本产品 3.5mm 音频接口连接至 Switch,长按多功能按键 3 秒开机,白灯长亮 1 秒后,红蓝灯交替闪烁,表示产品正常开机并处	JP: Bluetoothペアリング CN: 蓝牙配对连接 الاقتران بلوتوث (AR	à une portée de transmission de 10 m / 32 pieds.
Model: CM324 P/N: 80188	(Terresolution)	EN: USB-C F	S Starte Lapitorite	power it on. The white light is on for 1 second, then it flashes once every 5 seconds, the product enters the reconnection state.	via le port audio 3,5 mm, appuyez et maintenez le MFB pendant 3 secondes pour allumer cet appareil. La lumière blanche est	parpadear durante i segundo, raego este producto se apaga.	于待配对状态。 •开机:后续开机使用,长按多功能按键3秒或插入 Type-C 接入 5V	FN	 Veuillez allumer cet appareil et le périphérique Bluetooth, et assurez qu'ils passent en mode d'appairage (les lumières rouge et
	5	DE: USB-C Buchse	SREE N	 Power Off: in any power-on state, press and hold the MFB for 3seconds, the white light will be off after lighting for 1 second, 	allumée pendant 1 seconde, puis les lumières rouge et bleue clignotent alternativement. Le produit est allumé et prêt à être	Т	供电可开机,白灯长亮1秒后,每5秒闪烁1次,产品进入回连状态。 · 关机:任意开机状态下,长按多功能按键3秒,白灯长亮1秒后熄灭,	Place and keep the Bluetooth device around this unit at the	bleu clignotent alternativement). • Cet appareil est apparié automatiquement avec le périphérique
		FR: USB-C F ES: USB-C Hembra		then the product will shut down.	couplé. • Allumer: pour une utilisation ultérieure, appuyez et	Primo utilizzo: collegare questa unità al proprio Switch tramite il jack audio da 3,5mm, premere l'MFB per 3 secondi per accendere	产品进入关机状态。	transmit range of 10m/32ft. • Please power on this unit and the Bluetooth device, and make	Bluetooth avec succès, et le voyant blanc clignote toutes les 10 secondes.
	0 0	IT: USB-C Femmina			maintenez le MFB pendant 3 secondes ou connectez-le à une alimentation 5 V via le port USB-C pour l'allumer. La lumière	l'unità. La luce bianca è accesa per 1 secondo, quindi le luci rossa e blu lampeggiano alternativamente. Il prodotto è acceso e		sure they enter the pairing mode (the red and blue lights flash alternately).	Dans n'importe quel mode après la mise sous tension, appuyez
	EN: 3.5mm Audio Jack EN: Reset Key DE: 3.5 mm Audio Stecker DE: Reset-Taste	JP: USB-Cポート CN: USB-C接口	×1 *1	DE	blanche est allumée pendant 1 seconde, puis clignote une	pronto per essere associato. • Accensione: per un utilizzo successivo, premere l'MFB per 3	AR	 This unit is auto-paired with the Bluetooth device successfully, and the white light flashes once every 10 seconds. 	deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'appairage.
	FR: Port Audio 3,5mm FR: Bouton Reset	C- USB :AR أنثى		Erster Gebrauch: schließen Sie dieses Gerät über die 3,5 mm	fois toutes les 5 secondes, le produit passe en état de reconnexion.	secondi oppure connettersi all'alimentazione a 5V tramite la porta USB-C per accenderlo. La luce bianca è accesa per 1	،في المرة الأولي لاستخدام: قم بتوصيل مقبس الصوت 3.5 مم الخاصة بنينتندو التبديل واضغط مع الاستمرار على الزر متعدد .الوظائف لمدة 3 ثوان لتشغيل هذا المنتج	 In any mode after powering on, double-press the MFB to enter 	FS
	ES: Conector de audio de 3,5 mm ES: Botón de reinicio IT: 3.5mm Audio Jack IT: Pulsante di reset		Adapter	Audiostecker an Ihren Switch an, und halten Sie die MFB 3 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät einzuschalten. Das weiße	 Éteindre: dans n'importe quel état allumé, appuyez et maintenez le MFB pendant 3 secondes, la lumière blanche s'éteindra 	secondo, quindi lampeggia una volta ogni 5 secondi, il	يضيء الضوء الأبيض لمدة ثانية واحدة، ثم تضيء أضواء حمراء وزرقاء بالتناوب، مما	pairing state.	 Ponga el dispositivo de recepción Bluetooth dentro del rango
User Manual Benutzerhandbuch Manuel de l'utilisateur	JP: 3.5mmオーディオジャック JP: リセットキー			Licht leuchtet 1 Sekunde lang, dann blinken die roten und blauen Lichter abwechselnd. Das Produkt ist eingeschaltet und kann	après avoir allumé pendant 1 seconde, puis le produit s'éteindra.	prodotto entra nello stato di riconnessione. • Spegnimento: in qualsiasi stato di accensione, premere l'MFB	يشر إلى أن المنتج قيد التشغيل .بشكل طبيعي وأنه في حالة الإقران • :بدء التشغيل		efectivo de transmisión de 10m de este producto. • Encienda este producto y el dispositivo Bluetooth, asegúrese de
Manual de usuario Manuale utente 取扱説明書 دلیل الاستخدام 用户手册	CN: 复位键 CN: 复位键 در إعادة الضبط AR			gekoppelt werden.	Julinu.	per 3 secondi, la luce bianca si spegne dopo l'accensione per 1 secondo, quindi il prodotto si spegne.	بدء التشغيل: لمتابعة استخدام المنتج بعد الاستخدام الأول، يرجي ضغط لفترة طويلة على الزر متعدد الوظائف لمدة 3 ثوان أو توصيل هذا المنتج بمصدر الطاقة بجهد 5		que estén en el modo de emparejamiento (la luz roja y azul
	-1-	-2-	-3-	-4-	-5-	- 6	-7-	-8-	-9-
									IT
arpadean alternativamente). ste producto se empareiará automáticamente con el dispositivo.	CN ・将蓝牙接收设备放到本产品附近(10 米内)。	EN This unit can pair with two Bluetooth devices and output the	FR Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et	IT Questa unità può accoppiarsi con due dispositivi Bluetooth e	CN 本产品支持同时连接两台蓝牙接收设备并同时输出声音。	AUTO-RECONNECTION	 Si la reconexión falla, presione una vez el MFB para conectar este producto al dispositivo bluetooth manualmente. 	CONNECTIVITY INTERRUPTIONS	 In stato di associazione, questa unità si spegne.
ste producto se emparejará automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeará una vez cada 10 segundos.	CN • 将蓝牙接收设备放到本产品附近(10米内)。 • 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪	EN This unit can pair with two Bluetooth devices and output the sound simultaneously, for example, device A and device B, a Device the device A true of device A	Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B,	IT Questa unità può accoppiarsi con due dispositivi Bluetooth e trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il disposition 4 e il disposition 2.	本产品支持同时连接两台蓝牙接收设备并同时输出声音。 ・先与 A 设备配对完成后,关闭 A 设备。	AUTO-RECONNECTION DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique	 Si la reconexión falla, presione una vez el MFB para conectar este producto al dispositivo bluetooth manualmente. 	CONNECTIVITY INTERRUPTIONS DE: Konnektivität Unterbrechungen	In stato di associazione, questa unità si spegne automaticamente se non è collegata entro 5 minuti.
ste producto se emparejará automáticamente con el dispositivo	 ・确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烁)。 ・本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表 	sound simultaneously, for example, device A and device B, • Paired with device A, turn off device A. • Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B,	Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, • Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. • Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'appairage,	trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, • Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A.	本产品支持同时连接两台蓝牙接收设备并同时输出声音。 • 先与A设备取对完成后,关闭A设备。 • 双击多功能按键进入配对状态,与B设备配对连接。 • 与B设备配对连接成功后,打开A设备,本产品会自动回连A设备。	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione	producto al dispositivo bluetooth manualmente.	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión	
se producto se emparejará luetooth y la luz blanca parpadeará una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB	 ・确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪 烁)。 	sound simultaneously, for example, device A and device B, • Paired with device A, turn off device A. • Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. • Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A.	Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, - Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. - Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'appariage, allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil B. - Allumez l'appareil Act ce produit se reconnectera à l'appareil A.	trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B,	本产品支持同时连接两台蓝牙搜收设备并同时输出声音。 • 先与A设备包对完成后,关闭A设备。 • 双击多功能按键AD取时状态,与B设备配对连接。 • 与B设备配对连接成功后,打开A设备,本产品会自动回连A设备。 • 连接音源播放,两台设备都有声音播放时,表示一拖二连接成功。 • 如果其中一台或者两台没有声音输出时,可以单击本产品多功能按	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT • Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati.	DE: Konnektivität Unterbrechungen	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. • Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP
se producto se emparejará luetooth y la luz blanca parpadeará una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB	 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烁)。 本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 	sound simultaneously, for example, device A and device B, • Paired with device A, turn off device A. • Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B.	Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, • Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. • Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'appairage, allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil B.	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo A el funità si riconnetterà al dispositivo A. 	本产品支持同时连接两台篮牙接收设备并同时输出声音。 • 先与A设备配对完成后,关闭A设备。 • 双击多功能按键入L取讨然态,与B设备配对连接。 • 与B设备配对连接成功后,打开A设备、本产品会自动回注A设备。 • 连接管源播放,两台设备都有声管播放时,表示一拖二连接成功。	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT • Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CN: 连接中断 القطاع الاتصال :AR	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. ・ Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP ・ 5 分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。
ste producto se emparejará automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeará una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento. Dilocare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa	 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烁)。 本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please 	Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, - Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. - Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'apparage, allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil B. - Allumez l'appareil A et ce produit se reconnectera à l'appareil A. - Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. - Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio,	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo A e l'unità si riconnetterà al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A / B Bluetooth. 	本产品支持同时连接两台蓝牙接收设备并同时输出声音。 • 先与A设备宽对完成后,关闭A设备。 • 双击多功能按键进入配对状态, + B 设备配对连接。 • 与 B 设备配对连接成功后,打开A设备,本产品会自动回连A设备。 • 连接管源播战,两台设备都有声音播放时,表示一拖二连接成功。 • 如果其中一台或者两台没有声音输出时,可以单击本产品多功能按 键进入回连或者重新开机回连两台设备,如果还是没声音,请更换	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自助回连 إعادة الاتصال عليا : AR EN • After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT • Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. • In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CN: 连接中断 انقطاع الاتصال :AR EN	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. ・ Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP ・5 分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン
te producto se emparejará automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeará una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento. pollocare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa nità alla portata di trasmissione di 10m/ 32ft. cendere questa unità e il dispositivo Bluetooth e assicurarsi	 ・确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(紅蓝灯交替闪烁)。 ・本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 ・开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR (في حدود 10 أمتار)	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices; If there is still no sound, please 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'apparage, allumez l'appareil B, et cappairez avec l'appareil B. Allumez l'appareil A et ca produits erconnectre à l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareil Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexino, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo A e l'unità si riconnetterà al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivi Bluetooth non dispongon di uscita audio, premere una volta l'MFB per accedere alla modalità di 	本产品支持同时连接两台蓝牙接收设备并同时输出声音。 • 先与A设备取对完成后,关闭A设备。 • 观击多功能按键进入配对状态,与B设备配对连接。 • 与B设备配对连接成功后,打开设造,本产品会自动回连A设备。 • 连接音源播放,两台设备都有声音播放时,表示一拖二连接成功。 • 如果其中一台或者两台没有声音输出时,可以单击本产品多功能按 键进入回连或者重新开机回连两台设备,如果还是没声音,请更换 下 A/B 两台设备连接顺序。	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 إعادة الاتصار علقانيا: AR EN	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT • Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. • In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CN: 连接中断 التقاطع الاتصال R EN • In pairing status, this unit will shut down automatically if the connection is failed within 5 minutes.	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP 5 分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 本製品を10 メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。
te producto se emparejará automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeará una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento. ollocare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa nità alla portata di trasmissione di 10m/ 32ft. ccendere questa unità e il dispositivo Bluetooth e assicurarsi ne entrino nella modalità di associazione (le luci rossa e blu mpeggiano alternativamente).	 ・确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烁)。 ・本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 ・开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR (ويمن استقبال بلوتوث بالقرب من هذا المنتج (في حدود 10 أمتار) ・ يرجي التأك من أن جهاز استقبال بلوتوث والمنتج في حالة الاقزان (ويمن الاقوار الحمراء والزرقاء بالتناوب) 	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, trun off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'appairage, allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil B. Allumez l'appareil B, et ce produits ereconnectera à l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, escociato al dispositivo B. Accendere il dispositivo A el lunità si riconnetterà al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A B Bluetooth. Se uno o due dispositivi Bluetooth non dispongono di uscita audio, premere una volta l'MFB per accedere alla modalità di riconnessione o riaviare e accoppiare con i due dispositivi; Se non viene emesso alcun suono, modificare l'Ordine di connessione 	本产品支持同时连接两台蓝牙接收设备并同时输出声音。 • 先与A设备取对完成后,关闭A设备。 • 双击多功能按键上A.取对状态,与B设备配对连接。 • 与B设备配对连接成功后,打开A设备,本产品会自动回连A设备。 • 连接音源播战,两台设备都有声音播放时,表示一拖二连接成功。 • 如果其中一台或者两方没有声音输出时,可以单击本产品多功能按 键进入回连或者重新开机回连两台设备,如果还是没声音,请更换 下A/B两台设备连接顺序。	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 إعادة الاتصال علياني AR EN • After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically.	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP • 本製品を再起動すると、最後に接続した 2 つのデバイスに自動的に再 接続します。	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CN: 连接中断 تفقاع الاصل : AR EN • In pairing status, this unit will shut down automatically if the	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. ・ Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP ・ 5 分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 ・ 本製品を10 メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断
ste producto se emparejară automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeară una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento. ollocare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa nità alla portata di trasmissione di J0m/ 32ft. ccendere questa unità e il dispositivo Bluetooth e assicurarsi ne entrino nella modalità di associazione (le luci rossa e blu impeggiano alternativamente). uesta unità si accoppia automaticamente con il dispositivo luetooth correttamente el a luce bianca lampeggia una volta	 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烁)。 本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR (وفي استجال بلوتوث بالقرب من مذا المنتج (في حدود 10 أمتار) د جي استجال بلوتوث بالقرب من مذا المنتج (في حدود 10 أمتار) د يرجي التأكد من أن جهاز استجال بلوتوث ولمنتج في حالة (الاقران) د يرجي التأكد من أن جهاز استجال بلوتوث ولمنتج في حالة (الاقران) د يرجي التأكد من أن جهاز استجال بلوتوث ولمنتج في حالة (الاقران) د يرجي التأكد من أن جهاز المتقارب) واحدة كل 10 أولان هذه الوحدة تقاتيا مع جهاز بلوتوث بلجاح، ويومغن الفوء الأيض مرة	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices; If there is still no sound, please 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, étignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'appariage, allumez l'appareil B, et appareiz avec l'appareil B. Allumez l'appareil A et ce produit se reconnectera à l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexion, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; S'il n'y a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo B, associato al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A/ B Bluetooth. Se uno o due dispositivo MFB per accedere alla modalità di riconnessione o riaviare e accoppiare con i due dispositivo; Se 	本产品支持同时连接两台蓝牙腹收设备并同时输出声音。 ・ 先与A 设备置对完成后、关闭A 设备。 - 双击交功能按键力A 取对状态,与 B 设备配对连接。 ・ 与 B 设备配对连接成功后,打开A设备,本产品会自动回连 A 设备。 ・ 连接音源播放,两台设备都有声音播放时,或以中本产品多功能按 键进入回连或者重新开机回连两台设备,如果还是没声音,请更换 下 A/B 两台设备连接顺序。	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 אנג וענשטע אנג וישונג וענשטע אנג FM • After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically. • If failed, press the MFB once to pair with the Bluetooth devices. DE • Nach dem Neustart dieses Geräts wird die Verbindung zu den	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT • Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. • In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP • 本製品を再起動すると、最後に接続した2つのデバイスに自動的に再	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CN: 连接中断 تقطع الاستال : AR EN • In pairing status, this unit will shut down automatically if the connection is failed within 5 minutes. • The operation range of this unit is 10m/32ft. DE	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP S分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 本製品を10 メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 CN
te producto se emparejară automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeară una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento. allocare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa nità alla portata di trasmissione di 10m/ 32ft. ccendere questa unità e il dispositivo Bluetooth e assicurarsi ne entrino nella modalità di associazione (le luci rossa e blu impeggiano alternativamente). uesta unità si accoppia automaticamente con il dispositivo luetooth correttamente e la luce bianca lampeggia una volta gni 10 secondi.	 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烁)。 本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR (إلى المتار المتار المتار المتار إلى حدود 10 أمتار) د مع استقبال بلوتوث بالقرب من هذا المنتج (في حدود 10 أمتار) د برج التأك من أن جهاز المتاب إلى والمنتج في حالة الاقران (ويمني الأمواه المراه بالزرة، بالتاوير) د مع الروان هذه الحدة تقاتيا مع جهاز بنوتوث بالمربع ويومض الشور المتار)	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices; If there is still no sound, please change the connection order of the A/B device. 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'appariage, allumez l'appareil B, et appareiz avec l'appareil B. Allumez l'appareil A te ce produit se reconnectera à l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si uno u deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexión, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; Si'li n' a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion de l'appareil A / B. Este producto puede conectarse a dos dispositivo de recepción 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, escociato al dispositivo B. Accendere il dispositivo A el lunità si riconnetterà al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A B Bluetooth. Se uno o due dispositivi Bluetooth non dispongono di uscita audio, premere una volta l'MFB per accedere alla modalità di riconnessione o riaviare e accoppiare con i due dispositivi; Se non viene emesso alcun suono, modificare l'Ordine di connessione 	本产品支持同时连接两台蓝牙搜收设备并同时输出声音。 ・ 先与 A 设备置对完成后、关闭 A 设备。 - 双击多功能按键LA 取对状态,与 B 设备配对连接。 - 每 B 设备配对连接成功后,打开A设备,本产品会自动回连 A 设备。 - 连接音源准施成,两台设备都有声音播放时,或又中本产品多功能按 键进入回连或者重新开机回连两台设备,如果还是没声音,请更换 下 A/B 两台设备连接顺序。	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 בוגנ ונישטן בוגנין: AR EN • After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically. • If failed, press the MFB once to pair with the Bluetooth devices. DE • Nach dem Neustart dieses Geräts wird die Verbindung zu den beiden zuletzt gekoppelten Geräten automatisch wiederhergestellt. • Wenn dies fehlschlägt, drücken Sie einmal auf die MFB, um eine	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP 本製品を再起動すると、最後に接続した2つのデバイスに自動的に再接続します。 失敗した場合は、多機能ボタンを1回押して、手動で接続します。 	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CN: 连接中断 القطاع الاعلى: AR EN • In pairing status, this unit will shut down automatically if the connection is failed within 5 minutes. • The operation range of this unit is 10m/32ft. DE • Im Pairing-Status wird dieses Gerät automatisch heruntergefahren, wenn die Verbindung innerhalb von 5 Minuten fehlschlägt.	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. - Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP - 5分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 - 本製品を10メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 CN - 配对状态下,5分钟内没有配对成功则自动关机。 - 本产品的有效配对范围为 10 米。
ste producto se emparejară automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeară una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento. ollocare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa nità alla portata di trasmissione di J0m/ 32ft. ccendere questa unità e il dispositivo Bluetooth e assicurarsi ne entrino nella modalità di associazione (le luci rossa e blu impeggiano alternativamente). uesta unità si accoppia automaticamente con il dispositivo luetooth correttamente el a luce bianca lampeggia una volta	 • 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烷)。 • 赤产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 • 开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR () 如此 () 和 () 如此 () 如此 () 和	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices, if there is still no sound, please change the connection order of the A/B device. 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'apparage, allumez l'appareil B, et appareis zavec l'appareil B. Allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil B. Allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil B. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexion, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; S'il n'y a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion de l'appareil A / B. Este producto puede conectarse a dos dispositivo de recepción Bluetooth y emitir el sonido simultáneamente, tomamos el dispositivo A y el dispositivo Como ejemplo. 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo P, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo A el l'unità si riconnetterà al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo Il MFB per accedere alla modalità di riconnessione orivviare e accopiare con i due dispositivo; Se non viene emesso alcun suono, modificare l'ordine di connessione del dispositivo A / B. JP AtgBalt2台のスマートフォン (A, B) を同時に接続し、同時に音声を 	** 주· 品支持同时连接两台蓝牙援收设备并同时输出声音。 • · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexion Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 באנג ועמשון באנון AR EN • After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically. • If failed, press the MFB once to pair with the Bluetooth devices. DE • Nach dem Neustart dieses Geräts wird die Verbindung zu den beiden zuletzt gekoppelten Geräts mird die Verbindung zu den	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP • 本製品を再起動すると、最後に接続した 2 つのデバイスに自動的に再 接続します。	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CN: 连接中断 نتماع الاصعار : AR EN • In pairing status, this unit will shut down automatically if the connection is failed within 5 minutes. • The operation range of this unit is 10m/32ft. DE • Im Pairing-Status wird dieses Gerät automatisch heruntergefahren,	automaticamente se non à collegata entro 5 minuti. • Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP • 5分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 • 本製品を10 メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 CN • 配対状态下,5分钟内没有配対成功则自动关机。 • 本产品的有效配对范围为 10 米。
te producto se emparejară automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeară una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento. Illocare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa nità alla portata di trasmissione di 10m/ 32ft. ccendere questa unità e il dispositivo Bluetooth e assicurarsi ne entrino nella modalità di associazione (le luci rossa e blu mpeggiano alternativamente). uesta unità a i accopia automaticamente con il dispositivo luetooth correttamente e la luce bianca lampeggia una volta gni 10 secondi.	 • 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烷)。 • 赤产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 • 开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR () 如此 () 和 () 如此 () 如此 () 和	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices; If there is still no sound, please change the connection order of the A/B device. DE Schalten Sie nach dem Koppeln mit Gerät A Gerät A aus. Drücken Sie zweimal auf die MFB, um in den Pairing-Status zu wechseln, schalten Sie Gerät B ein und verbinden Sie es dann mit Gerät B. 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'apparage, allumez l'appareil B, et appareil exec l'appareil A. Allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil A. Allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil A. Allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexino, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; S'il n'y a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion de l'appareil A / B. ES Este producto puede conectarse a dos dispositivo de recepción Bluetooth y emitir el sonido simultánéamente, tomamos el dispositivo A y el dispositivo B como ejemplo. Empareje este producto on el dispositivo A, y luego apague el dispositivo A. 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo B, associato al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A Bluetooth. Se uno o due dispositivo A/ B Bluetooth. Se uno o due dispositiva PHFB per accedere alla modalità di riconnessione o riaviare e accoppiare con i due dispositivo; Se non viene emesso alcun suono, modificare l'ordine di connessione del dispositivo A/ B. JP 本製品は2台のスマートフォン (A, B) を同時に接続し、同時に音声を 出力することをサポートします。 スマホAとペアリング/してから、スマホAのBluetooth設定を閉じます。 	* 주· 品支持同时连接两台蓝牙腹收设备并同时输出声音。 • 先与 A 设备置对完成后, 关闭 A 设备。 · 观古多 为能按键LA D 取状法, 5 P & 设备配对连接。 • 9 B 设备配对连接成功后, 打开A设备, 本产品会自动回连 A 设备。 • 1 B 设备配对连接成功后, 打开A设备, 本产品会自动回连 A 设备。 • 1 如果有一 台或者而首之有声音描起时, 可以单击本产品多功能按 键进入回连或者重新开利回连两台设备, 如果还是没声音, 请更换 下 A/B 两台设备连接顺序。	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 אנשטר נוגע וווע וווע EN After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically. If failed, press the MFB once to pair with the Bluetooth devices. DE Anach dem Neustart dieses Geräts wird die Verbindung zu den beiden zuletzt gekoppelten Geräten automatisch wiederhergestellt. Wenn dies fehlschlägt, drücken Sie einmal auf die MFB, um eine Kopplung mit den Bluetooth-Geräten durchzuführen. FR	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP • 本製品を再起動すると、最後に接続した2つのデバイスに自動的に再 接続します。 • 失敗した場合は、多機能ボタンを1回押して、手動で接続します。 CN • 本产品重信后、会自动回注最后两次连接过的蓝牙设备连接。	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CN: 连接中断 பாய்பி JP: 接続を切断 CN: 连接中断 பாய்பி Subject (Constant) FN • In pairing status, this unit will shut down automatically if the connection is failed within 5 minutes. • The operation range of this unit is 10m/32ft. DE • Im Pairing-Status wird dieses Gerät automatisch heruntergefahren, wenn die Verbindung innerhalb von 5 Minuten fehlschlägt. • Die Betriebsreichweite des Produkts beträgt 10m/32ft.	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. - Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP - 5分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 - 本製品を10メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 CN - 配对状态下,5分钟内没有配对成功则自动关机。 - 本产品的有效配对范围为 10 米。
te producto se emparejară automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeară una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento. ollocare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa nità alla portata di trasmissione di 10m/ 32ft. ccendere questa unità e il dispositivo Bluetooth e assicurarsi ne entrino nella modalità di associazione (le luci rossa e blu mpeggiano alternativamente). uesta unità a i accoppia automaticamente con il dispositivo luetooth correttamente e la luce bianca lampeggia una volta gni 10 secondi. qualsiasi modalità di associazione, premere due volte l'MFB er accedere allo stato di associazione.	 ・ 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烦)。。 ・本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 ・ 开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 9 (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices; If there is still no sound, please change the connection order of the A/B device. DE Schalten Sie nach dem Koppeln mit Gerät A Gerät A aus. Drücken Sie zweimal auf die MFB, um in den Pairing-Status zu wechseln, schalten Sie Gerät B ein und verbinden Sie es dann mit Gerät B. Schalten Sie Gerät A ein und das Produkt stellt die Verbindung zu Gerät A wieder her. 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'apparage, allumez l'appareil B, et appareis zavec l'appareil A. Allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexion, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; S'il n'y a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion de l'appareil A / B. Este producto puede conectarse a dos dispositivo de recepción Bluetooth y A. Empareje este producto con el dispositivo A, y luego apague el dispositivo A. Presione dos veces el MFB para entrar en el estado de 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, sociato al dispositivo A. Accendere il dispositivo B, associato al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A/ B Bluetooth. Se uno o due dispositivo avolta MEP accedere alla modalità di riconnessione o riavviare e accoppiare con i due dispositivi. Se non viene emesso alcun suono, modificare l'ordine di connessione del dispositivo A / B. JP 本製品は2台のスマートフォン(A, B) を同時に接続し、同時に音声を出力することをサポートします。 スマホAとペアリングしてから、スマホAのBluetooth設定を閉じます。 冬機能ボタンを201押してペアリング状態に入れて、スマホBとペアリング します。 	** 주· 品支持同时连接两台蓝牙援收设备并同时输出声音。 • · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 בוגנ ונישטן בוגנין: AR EN • After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically. • If failed, press the MFB once to pair with the Bluetooth devices. DE • Nach dem Neustart dieses Geräts wird die Verbindung zu den beiden zuletzt gekoppelten Geräten automatisch wiederhergestellt. • Wenn dies fehlschlägt, drücken Sie einmal auf die MFB, um eine	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT 4. Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agiu ultimi due dispositivi associati. 5. Caso di erore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi bluetooth. JP 4. Paga&Ba matamo a colla d'MGB per accoppiare i dispositivi bueto del l'MB per accoppiare i dispositivi bueto del l'MB per accoppiare i dispositivi blueto del l'MB per accoppiare i dispositivi dispositivi del l'MB per accoppiare i dispositivi di dispositivi dispositi dispositivi dispositivi disposit	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività] JP: 接続を切断 CN: 连接中断 JP: 法统定切断 CN: 连接中断 JP: 法统定切断 EN • In pairing status, this unit will shut down automatically if the connection is failed within 5 minutes. • The operation range of this unit is 10m/32ft. DE • Im Pairing-Status wird dieses Gerät automatisch heruntergefahren, wenn die Verbindung innerhalb von 5 Minuten fehlschlägt. • Die Betriebsreichweite des Produkts beträgt 10m/32ft.	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP 5 分開以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 本製品を10 メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 6 配対状态下、5 分钟内没有配対成功则自动关机。 本产品的有效配对范围为 10 米。 AR シードを引し、という、 アードを引いていたいのはないのではないのではないではないのではないのではないのではないのではないの
ite producto se emparejară automáticamente con el dispositivo luetoothy la luz blanca parpadeară una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento.	 • 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烷)。 • 赤产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 • 开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR () 如此 () 和 () 如此 () 如此 () 和	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices, If there is still no sound, please change the connection order of the A/B device. DE Schalten Sie nach dem Koppeln mit Gerät A Gerät A aus. Dricken Sie zweimal auf die MFB, um in den Pairing-Status zu wechseln, schalten Sie Gerät B ein und verbinden Sie es dann mit Gerät B. Schalten Sie cerät A ein und das Produkt stellt die Verbindung zu Gerät A, wieder her. Stellen Sie eine Verbindung zur Audioquelle her, um zu überprüfen, ob das A/B-Bluetooth-Gerät funktioniert. 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'apparage, allumez l'appareil B, et appareil exec l'appareil A. Allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil A. Allumez l'appareil B, et appareiz exec noncetre à l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexino, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; S'il n'y a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion de l'appareil A / B. ES Este producto puede conectarse a dos dispositivo de recepción Bluetooth y emitir el sonido simultáneamente, tomamos el dispositivo A y el dispositivo Con el dispositivo A, y luego apague el dispositivo A y el dispositivo B. Presione dos veces el MFB para entrar en el estado de emparejamiento y encienda el dispositivo B. Este producto se emparejaniento y encienda el dispositivo B. Este producto se emparejaniento y encienda el dispositivo B. 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, sosciato al dispositivo B. Accendere il dispositivo A, Spegnere il dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno e due dispositivo A / B. 	** ** *******************************	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 אני עובעיטע נובעיטע: AR EN • After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically. • If failed, press the MFB once to pair with the Bluetooth devices. DE • Nach dem Neustart dieses Geräts wird die Verbindung zu den beiden zuletzt gekoppelten Geräten automatisch wiederhergestellt. • Wenn dies fehlschlägt, drücken Sie einmal auf die MFB, um eine Kopplung mit den Bluetooth-Geräten durchzuführen. FR • Après avoir redémarré cet appareil, il se reconnectera automatiquement aux deux demiers appareils couplés. • En cas d'échec, appuyez une fois sur le MFB pour l'appairer avec les	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT - Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. - In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP - 本製品を再起動すると、最後に接続した 2 つのデバイスに自動的に再 接続します。 - 失敗した場合は、多機能ボタンを1 回押して、手動で接続します。 CN - 本产品重信后、会自动回连最后两次连接过的蓝牙设备连接。 - 如果没有连接成功, 可单击多功能键手动回连。	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CN: 连接中断 نتماع الاعنان ; AR EN • In pairing status, this unit will shut down automatically if the connection is failed within 5 minutes. • The operation range of this unit is 10m/32ft. DE • Im Pairing-Status wird dieses Gerät automatisch heruntergefahren, wenn die Verbindung innerhalb von 5 Minuten fehlschlägt. • Die Betriebsreichweite des Produkts beträgt 10m/32ft. FR • En état d'appairage, et appareil s'éteindra automatiquement si la connexion échoue dans les 5 minutes. • La distance de fonctionnement de cet appareil est de 10 m / 32	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. • Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP • 5分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 • 本製品を10メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 CN • 配对状态下、5分钟内没有配对成功则自动关机。 • 本产品的有效配对范围为 10米。 AR • 교리지 • 교리지 • 교리지 • 교리지 • 그리티 (Restlo, 161 Å ينجح الاقران في غضون 5 دقائق. فسيتم إيقاف تشغيل المنتج • ان نطاق الاقران الفعالي لهذا المنتج هو 10 أمتار
te producto se emparejară automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeară una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento.	 ・确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烦)。。 ・本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 ・开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR ・ (1) · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices; If there is still no sound, please change the connection order of the A/B device. DE Schalten Sie nach dem Koppeln mit Gerät A Gerät A aus. Drücken Sie zweimal auf die MFB, um in den Pairing-Status zu wechseln, schalten Sie Gerät A ein und verbinden Sie es dann mit Gerät A ein und vas Produkt stellt die Verbindung zu Gerät A ein und das Produkt stellt die Verbindung zu Gerät A eine Verbindung zur Audioquelle her, um zu überprüfen, 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'apparage, allumez l'appareil B, et appareiz avec l'appareil A. Allumez l'appareil A tec produits erconnectre à l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexino, ou redémarrer et Coupler avec les deux appareils; S'il n'y a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion de l'appareil A / B. ES Este producto puede conectarse a dos dispositivo de recepción Bluetooth y emitir el sonido simultánéamente, tomamos el dispositivo A y el dispositivo B como ejemplo. Empareje este producto con el dispositivo A, y luego apague el dispositivo A, vel con el dispositivo A. Presione dos veces el MFB para entrar en el estado de emparejaniento y encienda el dispositivo B. Este producto se emparejará automáticamente con él. Encienda el dispositivo A y este producto se ovolverá a connectar con él. 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo B, associato al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A Bluetooth. Se uno o due dispositivo A/ B Bluetooth. Se uno o due dispositiva PHF accedpre alla modalità di riconnessione o riaviare e accoppiare con i due dispositivi; Se non viene emesso alcun suono, modificare l'ordine di connessione del dispositivo A/ B. DP 本製品は2台のスマートフォン(A, B) を同時に接続し、同時に音声を 出力することをサポートします。 スマホAc Xアリングしてから、スマホAのBluetooth設定を閉じます。 多機能ボタンを2回押してペアリング状態に入れて、スマホBとペアリ ングします。 スマホAoBluetoot設定をオンにすると、本製品がスマホAic再提続 	** 주· 品支持同时连接两台蓝牙搜收设备并同时输出声音。 • · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 אנשער שנע עונין EN • After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically. • If failed, press the MFB once to pair with the Bluetooth devices. DE • Nach dem Neustart dieses Geräts wird die Verbindung zu den beiden zuletzt gekoppelten Geräten automatisch wiederhergestellt. • Wenn dies fehlschlägt, drücken Sie einmal auf die MFB, um eine Kopplung mit den Bluetooth-Geräten durchzuführen. FR • Après avoir redémarré cet appareil, il se reconnectera automatiquement aux deux derniers appareils couplés.	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT • Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. • In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP • 本製品を再起動すると、最後に接続した2つのデバイスに自動的に再 接続します。 • 失敗した場合は、多機能ボタンを1回押して、手動で接続します。 CN • 本产品車局后, 会自动回连最后两次连接过的蓝牙设备连接。 • 如果没有连接成功, 可单击多功能键手动回连。 AR • pace ataged The set of the set o	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività] JP: 接続を切断 CM: 连接中断 JP: 法统定切断 CM: 连接中断 JP: 在本的 (The Constraint of the Connection is failed within 5 minutes. The operation range of this unit is 10m/32ft. DE Im Pairing-Status wird dieses Gerät automatisch heruntergefahren, wenn die Verbindung innerhalb von 5 Minuten fehlschlägt. Die Betriebsreichweite des Produkts beträgt 10m/32ft. FR • En état d'appairage, eet appareil s'éteindra automatiquement si la connexion échoue dans les 5 minutes. • La distance de fonctionnement de cet appareil est de 10 m / 32 pieds.	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP 5 分開以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 本製品を10 メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 6 配対状态下、5 分钟内没有配対成功则自动关机。 本产品的有效配对范围为 10 米。 AR シードを引し、という、 アードを引いていたいのはないのではないのではないではないのではないのではないのではないのではないの
te producto se emparejară automáticamente con el dispositivo luetooth y la luz blanca parpadeară una vez cada 10 segundos. n cualquier modo después de encender, puede presionar el MFB os veces para entrar en el estado de emparejamiento.	 ・ 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烦)。。 ・ 本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 ・ 开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR ・ 許加后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR ・ 如果,如果,如果,如果,如果,如果,如果,如果,如果,如果,如果,如果,如果,如	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices, If there is still no sound, please change the connection order of the A/B device. DE Schalten Sie nach dem Koppeln mit Gerät A Gerät A aus. Drücken Sie zweimal auf die MFB, um in den Pairing-Status zu wechseln, schalten Sie Gerät B ein und vetbinden Sie es dann mit Gerät B. Schalten Sie Gerät A ein und das Produkt stellt die Verbindung zu Gerät A wieder her. Stellen Sie eine Verbindung zur Audioquelle her, um zu überprüfen, ob das A/B-Bluetooth-Gerät funktioniert. Wenn ein oder zwei Bluetooth-Gerät funktioniert. Wenn ein der zwei Bluetooth-Gerät funktioniert. 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, étignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'appairage, allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil B. Allumez l'appareil A, et ce produits ereconnectera à l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexion, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; S'il n'y a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion de l'appareil A / B. Este producto puede conectarse a dos dispositivo de recepción Bluetooth y emitir el sonido simultáneamente, tomamos el dispositivo A, y el dispositivo B como ejemplo. Presione dos veces el MFB para entrar en el estado de emparejamiento y encienda el dispositivo A. Presione dos veces el MFB para entrar en el estado de emparejará automáticamente con él. Endad eldispositivo A y este producto se volverá a conectar con él. Conéctese a la fuente de audio para confirmar el estado de funcionamiento del dispositivos Bluetoot h / B. Si uno de los dos dispositivos Bluetooth A / B. 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Accendere il dispositivo B, associato al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B. 	** 주· 品支持同时连接两台蓝牙搜吸设备并同时输出声音。 • · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione DF: 自動再接続 CN: 自动回连 נושט בושט בושט בושט בושט בושט בושט בושט ב	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. • In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP • 救慰品を両起動すると、最後に接続した2つのデバイスに自動的に再 • 換した場合は、多機能ボタンを1回押して、手動で接続します。 CN • 本产品里信后,会自动回连最后两次连接过的蓝牙设备连接。 • 如果没有连接成功,可单击多功能键手动回连。 AR • Jave Jukic Tisjo Tisj	DE: Konnektivität Unterbrechungen R: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión I: Interruzioni di Connettività JP: 接続を切断 CR: 连接中断 புக்கு (REAL STATES	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. • Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP • 5分照以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 • 本製品を10メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 CN • 配対状态下,5分钟内没有配对成功则自动关机。 • 本产品的有效配对范围为10米。 AR * 本产品的有效配对范围为10米。 AR * 中品的有效配对范围为10米。 AR * 中品的有效配对范围为10米。 AR * 中品的有效配对范围为10米。 AR * 中品的有效配对范围为10米。 AR * 中品的有效配对范围为10米。 AR * 中品的有效配对范围为10米。 * 中品的有效配对范围为10米。 * PACTORY SETTING DE: Werkseinstellungen FR: Réglage d'Usine
e producto se emparejară automáticamente con el dispositivo Jetooth y la luz blanca parpadeară una vez cada 10 segundos. cualquier modo despuści de encender, puede presionar el MFB s veces para entrar en el estado de emparejamiento. Illocare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa ità alla portata di trasmissione di 10m/ 32ft. cendere questa unità e il dispositivo Bluetooth e assicurarsi e entrino nella modalità di associazione (le luci rossa e blu mpeggiano alternativamente). testa unità si accoppia automaticamente con il dispositivo uetooth correttamente e la luce bianca lampeggia una volta ni 10 secondi. qualsiasi modalità dopo l'accensione, premere due volte l'MFB r accedere allo stato di associazione. Xート/L以内の通信範囲で操作してください。 製品とSewichutarAr Cab動状態で、ペアモードに入ることを確認 又ください(赤と音の光が交互に点滅してペアモードに入る) 製品とSewicFi/TA/Lat自動的に接続できます。目にライトが 10	 ・确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烦)。。 ・本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 ・开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 AR ・ (1) · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A, and the unit will reconnect to the device A. Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices; If there is still no sound, please change the connection order of the A/B device. DE Schalten Sie nach dem Koppeln mit Gerät A Gerät A aus. Drücken Sie zweimal auf die MFB, um in den Pairing-Status zu wechseln, schalten Sie Gerät A ein und verbinden Sie es dann mit Gerät A ein und varbinden Sie es dann mit Gerät A eine Verbindung zu Gerät A wieder her. Stellen Sie eine Verbindung zur Audioquelle her, um zu überprüfen, ob das A/B-Bluetooth-Geräte keine Audioausgabe haben, drücken Sie einmal lie MFB, um in dem Wationausgabe haben, drücken Sie einmal lie MFB, um in dem Kenter teilungsmo 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'apparage, allumez l'appareil B, et appareis avec l'appareil A. Allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil B. Allumez l'appareil B, et appairez avec l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexion, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; S'il n'y a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion de l'appareil A / B. Este producto puede conectarse a dos dispositivo de recepción Bluetooth y entitr el sonido simultáneamente, tomamos el dispositivo A. Presione dos veces el MFB para entrar en el estado de emparejaria automáticamente con él. Encienda el dispositivo A y este producto se volverá a conectar con él. Conéctese a la fuente de audio para confirmar el estado de funcionamiento del dispositivo B Bluetoot A / B. Si uno de los dos dispositivos Bluetooth A / B. Si uno de los dos dispositivos Bluetooth A / B. Si uno de los dos dispositivos Bluetooth a mabos no tienen sonido, puede presionar una vez el MFB de este producto para entrar en modo de reconexion o reinicialor para conectar de 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A el dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo A el lunità si riconnetterà al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A / B Bluetooth. Se uno o due dispositivo IMFB per accedere alla modalità di riconnessione o rixviare e accoppiare con i due dispositivo; Se non viene emesso alcun suono, modificare l'ordine di connessione del dispositivo A / B. DP 本製品は2台のスマートフォン (A, B) を同時に接続し、同時に音声を 出力することをサポートします。 スマネホAとアリングしてから、スマホAのBluetooth設定を閉じます。 冬機能ボタンを201押してペアリング状態に入れて、スマホALE機械 します。 スマネAcoBluetoot設定をオンにすると、本製品がスマホAに再接続 します。 マスホAcBE同時にペアリングできます。 一つまたは二つのデバイスに音声出力がない場合、多機能ボタンを 	** 주· 品支持同时连接两台蓝牙搜吸设备并同时输出声音。 • · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 לאני אינע אינ אינע אינ אינע אינ PM • After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically. • If failed, press the MFB once to pair with the Bluetooth devices. DE • Nach dem Neustart dieses Geräts wird die Verbindung zu den beiden zuletzt gekoppelten Geräten automatisch wiederhergestellt. • Wenn dies fehlschlägt, drücken Sie einmal auf die MFB, um eine Kopplung mit den Bluetooth-Geräten durchzuführen. FR • Après avoir redémarré cet appareil, il se reconnectera automatiquement aux deux demiers appareils couplés. • In cas d'échec, appuyez une fois sur le MFB pour l'appairer avec les appareils Bluetooth.	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. • In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP • 救慰品を両起動すると、最後に接続した2つのデバイスに自動的に再 • 換した場合は、多機能ボタンを1回押して、手動で接続します。 CN • 本产品里信后,会自动回连最后两次连接过的蓝牙设备连接。 • 如果没有连接成功,可单击多功能键手动回连。 AR • Jave Jukic Tisjo Tisj	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión IT: Interruzioni di Connettività J JP: 接続を切断 CR: 连接中断 JP: 接続を切断 CR: 连接中断 JP: 接続を切断 en pairing status, this unit will shut down automatically if the connection is failed within 5 minutes. The operation range of this unit is 10m/32ft. DE Im Pairing-Status wird dieses Gerät automatisch heruntergefahren, wenn die Verbindung innerhalb von 5 Minuten fehlschlägt. Die Betriebsreichweite des Produkts beträgt 10m/32ft. FR 1 En état d'appairage, cet appareil s'éteindra automatiquement si a connexion échoue dans les 5 minutes. La distance de fonctionnement de cet appareil est de 10 m / 32 pieds. ES • En estado de emparejamiento, esta producto se apagará automáticamente si falla la conexión en 5 minutos.	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. • Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP • 5分間以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 • 報題品を10メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 CN • 配对状态下,5分钟内没有配对成功则自动关机。 • 本产品的有效配对范围为 10 米。 AR * 교대의 ਇ (قران), [1] 서 بنجع الاقران في غمون 5 دقائق، فسيتم إيقاف تشغيل المنتج تقاني • ان نطاق الاقران الفعالي لهذا المنتج مو 10 أمتار
producto se emparejará automáticamente con el dispositivo tooth y la luz blanca parpadeará una vez cada 10 segundos. Jalquier modo después de encender, puede presionar el MFB exces para entrar en el estado de emparejamiento. Desare e mantenere il dispositivo Bluetooth attorno a questa à alla portata di trasmissione di 10/3 2/t. ndere questa unità ei il dispositivo Bluetooth e assicurarsi entrino nella modalità di associazione (le luci rossa e blu peggiano alternativamente). sta unità si accoppia automaticamente con il dispositivo tooth correttamente e la luce bianca lampeggia una volta 10 secondi. Jalsiasi modalità dopo l'accensione, premere due volte l'MFB accedere allo stato di associazione.	 ・ 确认蓝牙接收设备和本产品都处于开机配对状态(红蓝灯交替闪烦)。。 ・ 本产品与蓝牙接收设备自动配对连接,白灯每10秒闪烁1次表示已连接成功。 ・ 开机后任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 ・ 和馬石任意模式下,双击多功能按键可以进入配对状态。 ・ (シューン・シューン・シューン・シューン・シューン・シューン・シューン・シューン・	 sound simultaneously, for example, device A and device B, Paired with device A, turn off device A. Double-press the MFB to enter pairing state, turn on device B, paired with device B. Turn on device A and the unit will reconnect to the device A Connect to audio source to confirm whether A/B Bluetooth device working status. If one or two Bluetooth devices do not have sound output, please press once the MFB to enter reconnection mode or restart and pair with the two devices; If there is still no sound, please change the connection order of the A/B device. DE Schalten Sie nach dem Koppeln mit Gerät A Gerät A aus. Drücken Sie zweimal auf die MFB, um in den Pairing-Status zu wechseln, schalten Sie Gerät B ein und verbinden Sie es dann mit Gerät A. Stellen Sie eine Verbindung zur Audioquelle her, um zu überprüfen, ob das A/B-Bluetoth-Gerät keine Audioausgabe haben, drücken Sie einmal die MFB, um in den Wiederherstellungsmo dus zu wechseln, ochalten Sie lereit funktioniert. 	 Cet appareil peut être couplé à deux appareils Bluetooth et émettre le son simultanément, par exemple, les appareils A et B, Jumelé avec l'appareil A, éteignez l'appareil A. Appuyez deux fois sur le MFB pour entrer dans l'état d'apparage, allumez l'appareil B, et appareil exec l'appareil A. Allumez l'appareil B, et appariez avec l'appareil A. Allumez l'appareil B, et appariez avec l'appareil A. Connectez à la source audio pour confirmer si le périphérique Bluetooth A / B fonctionne. Si un ou deux appareils Bluetooth n'ont pas de sortie audio, veuillez appuyer une fois sur le MFB pour entrer en mode de reconnexino, ou redémarrer et coupler avec les deux appareils; S'il n'y a toujours pas de son, veuillez modifier l'ordre de connexion de l'appareil A / B. ES Este producto puede conectarse a dos dispositivo de recepción Bluetooth y emitir el sonido simultáneamente, tomamos el dispositivo A y el dispositivo B como ejemplo. Empareje este producto con el dispositivo A, y luego apague el dispositivo A y el dispositivo A gue entrar en el estado de emparejaria automáticamente con él. Encienda el dispositivo A y este producto se solverá a conectar con él. Conéctese a la MEB para entrar en el estado de funcionamiento y delispositivo A y este producto se tovolverá a conectar con él. Conéctese a la MEME de audio para confirmar el estado de funcionamiento del dispositivo Bluetooth A / B. Si un de los dos dispositivos Bluetooth A / B. Si un de los dos dispositivos Bluetooth A / B. 	 trasmettere l'audio contemporaneamente, ad esempio il dispositivo A e il dispositivo B, Associato al dispositivo A, spegnere il dispositivo A. Premere due volte l'MFB per accedere allo stato di associazione, accendere il dispositivo B, associato al dispositivo B. Accendere il dispositivo B, associato al dispositivo A. Connettersi alla sorgente audio per confermare se lo stato di funzionamento del dispositivo A/ B Bluetooth. Se uno o due dispositivo A/ B Bluetooth. Se uno o due dispositiva PA Bluetooth. Se uno o due dispositiva PA Bluetooth. Se uno o due dispositiva PA Bluetooth. Se uno o naviare e accoppiare con i due dispositivi, se non viene emesso alcun suono, modificare l'ordine di connessione del dispositivo A/ B. JP * Atguala t2600スマートフォン(A, B) を同時に接続し、同時に音声を 出力することをサポートします。 スマオホムとペアリングしてから、スマホAのBluetooth設定を閉じます。 冬 機能ボタンを2回押してペアリング状態に入れて、スマホBとペアリ ングします。 スマオAc DBLetoot設定をオンにすると、本製品がスマホALE再接続 します。 - つまたはこつのデバイスに音声出力がない場合、冬機能ボタンを 10押して再接続モードに入るまたは再起動してこつのデバイス2 自動再接続してくたさい、それでも音が出ないならん/Bデバイスの 	** 주· 品支持同时连接两台蓝牙搜吸设备并同时输出声音。 • · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	DE: Automatische Wiederverbindung FR: Reconnexion Automatique ES: Reconexión Automática IT: Auto-Riconnessione JP: 自動再接続 CN: 自动回连 אנשטר שניים (Superstand) EN After restarting this unit, it will reconnect to the last two paired devices automatically. I frailed, press the MFB once to pair with the Bluetooth devices. DE Automatically devices of the Bluetooth devices. DE Automatically devices Geräts wird die Verbindung zu den beiden zuletzt gekoppelten Geräten automatisch wiederhergestellt. Wenn dies fehlschlägt, drücken Sie einmal auf die MFB, um eine Kopplung mit den Bluetooth-Geräten durchzuführen. ER Après avoir redémarré cet appareil, il se reconnectera automatiquement aux deux deminers appareils couplés. Ch cas d'échec, appuyez une fois sur le MFB pour l'appairer avec les appareils Bluetooth.	producto al dispositivo bluetooth manualmente. IT Dopo aver riavviato questa unità, si riconnetterà automaticamente agli ultimi due dispositivi associati. • In caso di errore, premere una volta l'MFB per accoppiare i dispositivi Bluetooth. JP • 救慰品を両起動すると、最後に接続した2つのデバイスに自動的に再 • 換した場合は、多機能ボタンを1回押して、手動で接続します。 CN • 本产品里信后,会自动回连最后两次连接过的蓝牙设备连接。 • 如果没有连接成功,可单击多功能键手动回连。 AR • Jave Jukic Tisjo Tisj	DE: Konnektivität Unterbrechungen FR: Interruptions de Connection ES: Interrupción de la conexión II: Interruzioni di Connettività] JP: 接続专切断 CK: 连接中断 JP: 建続文切断 CK: 连接中断 JP: 建続文切断 encode and the set of the set o	automaticamente se non è collegata entro 5 minuti. • Il raggio di accoppiamento di questa unità è 10m/ 32ft. JP • 5分開以内にデバイスを検索できない場合、自動的にシャットダウン になります。 • 本製品を10メートルの送信範囲以外に置くと、接続が自動的に切断 されます。 CN • 配对状态下,5分钟内没有配对成功则自动关机。 • 本产品的有效配对范围为 10米。 AR * 자ー品的有效配对范围为 10米。 AR * 다니히 [Keştlo], [6] أي ينجع الاقتران في غضون 5 دفائق. فسيتم إيقاف تشغيل المنتع تقاتي: • () نطاق الاقتران الفعالي لهذا المنتج هو 10 أستار • () نطاق الاقتران الفعالي لهذا المنتج هو 10 أستار • () نطاق الاقتران الفعالي لهذا المنتج هو 10 أستار

Under any shutdown state, press and hold the power button for 10 seconds, the white light will be on for about 2.5 seconds, this unit will be restored to the factory settings and enter the pairing

- Halten Sie in einem beliebigen Ausschaltzustand die Netztaste 10 Sekunden lang gedrückt. Das weiße Licht leuchtet ca. 2,5 Sekunden lang auf. Das Gerät kehrt zu den Werkseinstellungen
- zurück und wechselt in den Pairing-Zustand.
- FR Dans n'importe quel état d'arrêt, appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 10 secondes, le voyant blanc restera allumé pendant environ 2,5 secondes, cet appareil sera restauré aux paramètres par défaut et entrera dans l'état d'acciones
- ES En el estado de apagado, mantenga pulsado el botón multifuncional por 10 segundos, la luz blanca está encendida durante unos 2,5 segundos, el producto se restaura a la configuración de fábrica y entra en el modo de emparejamiento.

In qualsiasi stato di spegnimento, premere il pulsante di accensione per 10 secondi, la luce bianca si accenderà per circa 2,5 secondi, questa unità verrà ripristinata alle impostazioni di fabbrica e entrerà nello stato di accoppiamento. — 20 —

SPECIFICATIONS

l'état d'appairage.

DE: Spezifikationen | FR: SPÉCIFICATIONS ES: ESPECIFICACIONES | IT: Specficazioni

nput	3.5mm audio, 1Vrms level
Output	Bluetooth Transmitter (5.0)
Charging Port	USB-C
Frequency Range	2.402GHz-2.480GHz
Frequency Response	20Hz-20kHz
SNR	> 90dB
THD	< 0.1%
Audio Transmission Technologies	aptX, aptX LL, SBC
Bluetooth Delay	atpX LL < 40ms
Battery Type	lithium polymer battery
Battery Rated Capacity	120mAh 3.7V (444mWh)
Charging Limited Voltage	5.25V
Operating Duration	8H
Charging Duration	2H
Transmission Distance	10m/32ft

ボタンを 10 秒間長押しすると、白いライトが 2.5 秒間ぐらい点灯し ます。それで工場出荷時の設定にリセットできました。

CN 任意关机状态下,长按开机键 10 秒后,白灯长亮 2.5 秒左右,产品恢复出厂设置,同时进入配对状态。

AR في أي حِالة إيقاف التشغيل، بعد الضغط لفترة طويلة على زر الطاقة لمدة 10 ،ثوانٍ يِّستَمَّر الضُوَّ الأبيض لمدةً 2.5 ثانية تقريبًا، ويستَعَيد المنتج إعدادات المصنع ويدُخُّل في حالة الاقتران في نفس الوقت

WARMLY REMINDERS DE: Freundliche Erinnerung | FR: Petit Conseils | ES: Notas

IT: Consigli | JP: 取り扱い上のご注意 | CN: 温馨提示 | ことののので注意 | AR Please be sure that this unit is power on and in the pairing

 Prease be sure that this unit is power on and in the pairing state before use.
 Place and keep the Bluetooth earphone/speaker around this unit at the transmit range of 10m/32ft.
 Please reboot this unit or the Bluetooth devices if the connection failed several times. - 21 -

NOTES

DE: Hinweise | FR: NOTES | ES: NOTAS | IT: Note JP: 取り扱い上のご注意 | CN: 注意事项 | ملاحظات (AR

EN
This unit can not adjust to play or pause music, or adjust the volume.
There is a reset key below the 3.5mm audio plug, pressing it once via the Pin equipped with your phone to reset this unit when this unit crashed.
When the product is in Multipoint Bluetooth mode, it can repair with another Bluetooth device if the paired Bluetooth device is on.
When the product is in Multipoint Bluetooth mode, please keep two Bluetooth devices into the transmit range of 5m/16ft.
Avoid using this unit near magnetic fields.
Avoid using this unit in extreme temperature or moist environment.
DO NOT exceed the standard 5V±5% voltage range.
DO NOT drop or throw this unit.

DE Dieses Produkt kann die Musikwiedergabe/-pause, die Lautstärke usw. nicht anpassen.
 Unterhalb des 3,5 mm Audiosteckers befindet sich eine Reset-Taste, die einmal über die mit Ihrem Mobiltelefon ausgestatteten Nadel gedrückt wird, um dieses Gerät - 31 -

DE Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass dieses Gerät eingeschaltet ist und sich im Pairing-Zustand befindet.
 Stellen Sie den Bluetooth Kopfhörer /-Lautsprecher in einer Reichweite von 10 m un dieses Gerät auf.
 Starten Sie dieses Gerät oder die Bluetooth-Geräte neu, wenn die Verbindung mehrmals fehlgeschlagen ist.

 Assurez-vous que cet appareil est allumé et dans l'état d'appairage avant l'utilisation.
 Placez et gardez les écouteurs / haut-parleurs Bluetooth autour de cet appareil à une portée de transmission de 10 n' 32 pieds.
 Veuillez redémarrer ce produit ou les appareils Bluetooth si la connexion a échoué plusieurs fois.

Asegúrese de que el producto esté encendido y en el modo de emparejamiento antes de usarlo.
 Ponga el aurícular / altavoz Bluetooth dentro del rango efectivo de transmisión de 10m de este producto.
 Si la conexión falla varias veces, haga el favor de reiniciar este producto o su dispositivo Bluetooth.

 Assicurarsi che questa unità sia accesa e nello stato di Associatais o ter questa diffusi a accesa e rieno stato di accoppiamento prima dell'uso.
 Collocare e mantenere l'auricolare / altoparlante Bluetooth attorno all'unità alla portata di trasmissione di 10m/ 32ft.
 Riavviare questa unità o i dispositivi Bluetooth se la connessi non è riuscita più volte.

— 22 —

zurückzusetzen, wenn dieses Gerät abstürzt. • Wenn sich das Produkt im Mehrpunkt-Bluetooth-Modus befindet, können Sie ein anderes Bluetooth-Gerät erneut koppeln und verbinden, ohne das gekoppelte Bluetooth-Gerät auszuschalten. Wenn sich das Produkt im Mehrpunkt-Bluetooth-Modus befindet, Vermisch das Frödunk im Mein punkeble Godrin odda Seinheit, halten Sie bitte zwei Bluetooth-Geräte im Übertragungsbereich von 5m/16ft.
 Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Magnetfeldern. Verwenden Sie dieses Gerät nicht bei extremen Temperaturen oder in feuchter Umgebung. • Überschreiten Sie NICHT den Standardspannungsbereich von 59±5%. • Lassen Sie dieses Gerät NICHT fallen und werfen Sie es nicht.

FR FR
Cet appareil ne peut pas s'ajuster pour lire ou mettre en pause la musique, ni régler le volume.
Il y a un bouton reset sous la prise audio 3,5 mm, en appuyant une fois via la broche de votre téléphone pour réinitialiser cet appareil lorsque celui-ci tombe en panne.
Lorsque le produit est en mode Bluetooth multipoint, il peut re-coupler un autre appareil Bluetooth même si l'appareil Bluetooth couplé est activé.
Lorsque le produit est en mode Bluetooth multipoint, veuillez garder deux appareils Bluetooth dans la distance de transmission de 5 m / 16 pieds.
Évitez d'utiliser cet appareil à proximité de champs magnétiques.
Évitez d'utiliser cet appareil dans des températures extrêmes ou des environnements humides.

— 32 —

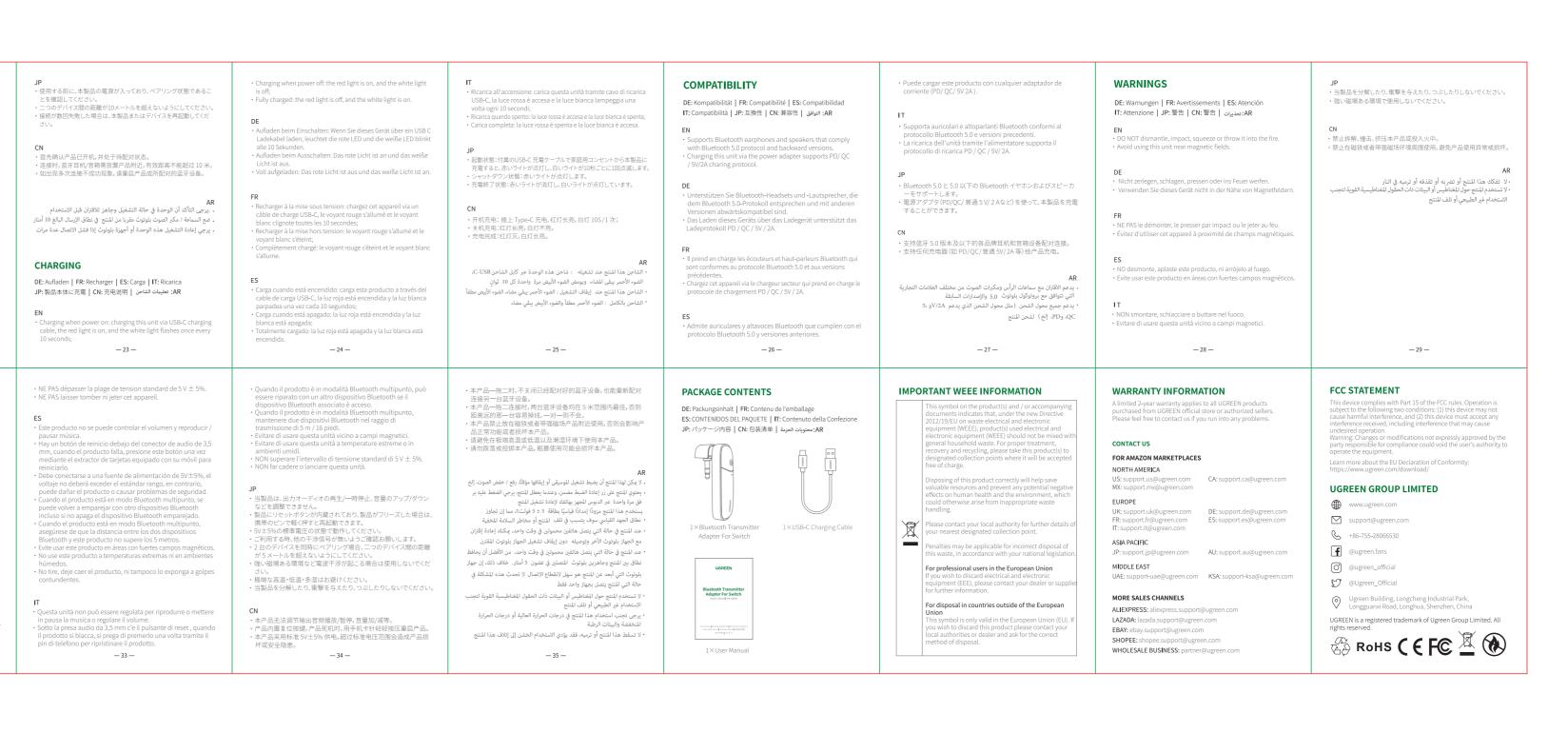
备注:

1. 材质: 70g书写纸 2. 成型工艺:风琴折 3.印刷颜色: 单黑+1专 4. 展开尺寸: 600x170mm 5.成品尺寸: 60x85mm 6. 尺寸公差:±1 mm 6. 印刷偏位: <=0.5 mm

PANTONE 356C K80

版本	

A02



SELECT			V							CALE					
Dim TOL.	А	В	С	EPS	EPE	EPP	BAG	CTN	LABEL	SCALE	UGREEN	Ⅰ绿联 深	圳市绿	歇联科技有 [限公司
0~6	0.05	0.05	0.10						0.20	1.1			•		
6~30	0.10	0.15	0.20	0.50	0.50	0.50	3.00		0.20	SHEET	物料名称: CN	/1324 80188	说旧书		
30~120	0.15	0.20	0.30	0.50	0.50	0.50	5.00	1.00	0.25	1/1		132-1 00100			
120~300	0.20	0.30	0.40	1.00	1.00	1.00	10.00	1.00	0.30	UNIT	产品名称	料号		项目工程师	核准
300~450	0.25	0.40	0.50	2.00	2.00	2.00	15.00	2.00	0.50	mm					
450~600	0.30	0.50	0.60	3.00	3.00	3.00	20.00	3.00	0.80		Switch蓝牙发射器			吴晓衍	曾李同
DRAFT	TOLER	ANCE	<u>+</u> 0	.20°	CRI	TICAL [DIM. M	ARK	*						
			B												

B			$\overline{}$	
变更日期	变更	〕描述		设计者
2020/3/13	修改	文标题		余铠懿

FCC Warning

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

-Reorient or relocate the receiving antenna.

-Increase the separation between the equipment and receiver.

-Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

-Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.